

KONTROLLITUD
MURIS Naur

Äriregistri kood	Linn või maakond
10478398	Tallinn

MAJANDUSAASTA ARUANNE

01.01.2003a. - 31.12.2003a.

Ärinimi	Meditrade OÜ
Aadress	Männiku tee 123/22
Postiindeks	11216 Tallinn

Põhitegevusala	Haiglatarvikute ja meditsiinitehnika müük ja hooldus
Omandivorm	Osaühing
Juhataja	Jürgen Lamp
Telefon	6728118

Sisukord

	Lk.
Raamatupidamise aastaaruande koostamise alused ja arvestuspõhimõtted	3
Aastaaruande koostamisel kasutatud arvestusmeetodid	4
Raamatupidamise aastaaruanne	6
Kasumiaruanne	7
Rahavoogude aruanne	8
Kapitli muutuse aruanne	9
Lisad	10
Tegevusaruanne	12
Kasumi jaotamise aruanne	12
Osanike nimekiri	12
Üldkoosoleku protokoll	13

Raamatupidamise aastaaruande koostamise alused ja arvestuspõhimõtted

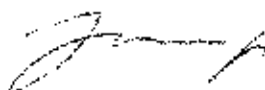
Juhatuse deklaratsioon

Osaühingu juhatus on äriseadustikust lähtuvalt koostanud raamatupidamise aastaaruande, mis õigesti ja õiglaselt kajastab osaühingu vara, kohustusi ja osakapitali ning majandustegevuse tulemust. Raamatupidamise aastaaruande koostamisel on järgitud raamatupidamise seaduse ja hea raamatupidamistava nõudeid.

Raamatupidamise aastaaruandes kajastuvad olulised vara ja kohustuste hindamist mõjutavad asjaolud, mis ilmneseid bilansi kuupäeva 31.12.2003 ja aruande koostamise kuupäeva 25.06.2004 vahemikul.

Vara ja kohustusi on hinnatud kaalutletud ja konservatiivsetel alustel. Raamatupidamise aastaaruande koostamine nõuab hinnangute andmist. Need hinnangud põhinevad aktuaalsel informatsioonil äriühingu seisundist ning kavatsustest ja riskidest raamatupidamise aastaaruande koostamise seisuga. Majandusaastal või varasematel perioodidel kajastatud majandustehingute lõplik tulemus võib erineda käesoleval perioodil antud hinnangust.

Juhatuse hinnangul käsitletakse Meditrade OÜ jätkuvalt tegutseva majandusüksusena, mis on eelduseks põhivara väärtuse osakaupa amortiseerimiseks, pikaajaliste kohustuse tekkeks ja tasumiseks.



**Juhataja
Jürgen Lamp**

25.06.2004.a.

Aastaaruande koostamisel kasutatud arvestusmeetodid

Arvestuse alused

Raamatupidamise aruannete koostamisel tuleb lähtuda Raamatupidamise Toimkonna juhenditest. Raamatupidamise aastaaruande eesmärgiks on anda õige ja õiglane ülevaade raamatupidamiskohustustlase finantsseisundist, majandustulemustest ja rahavoogudest. See on täpne ja kõikehõlmav nende raamatupidamisarvestuse aspektides, kus arvestuse eesmärgiks on majandussündmuste registreerimine. Selle koostamisel on tuginetud kaalutletud ja mõistlikele hinnangutele nendes arvestuse aspektides, mis eeldavad hinnangute langetamist. Aruande lisad on koostatud sellise detailsusega ning need annavad finantsseisundist, majandustulemustest ja rahavoogudest sellise läbilõike, mis loob kompetentsele lugejale eeldused mõistlike järelduste tegemiseks. Raamatupidamise aastaaruandes kajastatud varad, kohustused, omakapital, tulud, kulud ja kasum vastavad raamatupidamise seaduse paragrahvis 3 defineeritud ja Raamatupidamise Toimkonna juhendites kirjeldatud mõistetele.

Raamatupidamise aastaaruanne on koostatud Eesti kroonides.

Raha ja raha ekvivalendid

Rahaaruandena käsitletakse sularaha jääki kassas ja pangakontode saldosid.

Välisvaluutapõhised tehingud

Tehingud välisvaluutas kajastatakse raamatupidamises ümberhinnatult Eesti kroonidesse tehingupäeval kehtinud Eesti Panga valuutakursi järgi. Aastaaruandes on valuutapõhised monetaarsed kirjed ümber hinnatud bilansi kuupäeval kehtinud Eesti Panga valuutakursi järgi. Ümberhindlusest tekkinud valuutakursi tulud ja kulud kajastatakse kasumiaruandes.

Müügitulu

Müügitulu arvestatakse tekkepõhiselt, lugedes müüginomendiks üldreeglinna kauba või teenuse omandiõiguse üleminekut ostjale.

Nõuete kajastamine

Kõiki nõudeid (näit. nõuded ostjate vastu, viitlaekumised, antud laenud ning muud lühi- ja pikaajalised nõuded), välja arvatud edasimüügi eesmärgil omandatud nõudeid, kajastatakse bilansis korrigeeritud soetusmaksumuses. Lühiajaliste nõuete korrigeeritud soetusmaksumus on võrdne nende nominaalväärtusega, mistõttu lühiajalisi nõudeid kajastatakse bilansis tõenäoliselt laekuvas summas, mis on kajastatud arvel, lepingus või muul alusdokumendil.

Nõuete allahindlusi kajastatakse bilansis real "Ebatõenäoliselt laekuvad nõuded". Nõuet loetakse lootusetuks, kui puuduvad igasugused võimalused nõude kogumiseks.

Nõuete saldod inventeeritakse.

Ettemakstud tulevaste perioodid tulud ja kulud.

Väljaminekud on periodiseeritud tulenevalt nende osalemisest majandusaasta tulude moodustamisel. Järgneva majandusaasta tuludega seonduvad väljaminekud on kapitaliseeritud.

Kohustused

Aruandeaastal kuludesse kantud, kuid 2004. aastal tasumisele kuuluvaid arveid kajastatakse tarnijatele tasumata arvetes.

Võlad töötajatele

Puhkustasude reserv on inventeeritud seisuga 31.12.03. ja kajastatud majandusaasta kuludes ning bilansis arvele võetud koos sotsiaalmaksuga. Muud viitvõlad sisaldavad majandusaastal tekkinud sotsiaalmaksu ja kinniipeetud tulumaksu kohustusi.

Põhivara

Põhivarana kajastatakse ressursse, mis osalevad majandustegevuses pikema ajavahemiku jooksul, see on vara, mis tõenäoliselt pikema ajavahemiku jooksul osaleb tulu tekkimisel. Põhivara võetakse arvele soetusmaksumuses, ning amortiseeritakse lineaarse meetodi alusel lähtudes kasulikust tööeas.

Masinate ja seadmete amortisatsiooninorm on 40%.

Kasutusrent

Kasutusrendina kajastatakse renti, mida rentnik saab lisanduvaid väljamakseid tegemata lõpetada ning mille puhul renditud varaobjekti omandiõigus ei lähe rendiperioodi kestel ega selle lõppedes rentnikule üle. Kasutusrendimakseid kirjendatakse tekkepõhiselt kuludes.

RAAMATUPIDAMISE AASTAARUANNE

2003. AASTA

AKTIVA		PERIOODI LÕPUKS	PERIOODI ALGUSEKS
KÄIBEVARA			
RAHA JA PANGAKONTOD	Lisa 3	739 290	773 583
OSTJATELT LAEKUMATA ARVED		112 394	144 260
KOKKU		851 684	917 843
MUUD LÜHIAJALISED NÕUDED			
ETTEMAKSTUD TULEVASTE PERIOODIDE KULUD	Lisa 4	2 250	16 420
ETTEMAKSED HANKIJATELE		0	5 573
KOKKU		2 250	21 993
VARUD			
OSTETUD KAUBAD MÕÜGIKS		932 898	637 412
KOKKU		932 898	637 412
KÄIBEVARA KOKKU		1 786 832	1 577 248
PÕHIVARA			
MASINAD JA SEADMED	Lisa 2	159 286	123 739
AKUMULEERITUD PÕHIVARA KULUM	Lisa 2	-112 956	-101 373
KOKKU		46 330	22 366
AKTIVA KOKKU		1 833 162	1 599 614
PASSIVA			
LÜHIAJALISED KOHUSTUSED			
TARNIJATELE TASUMATA ARVED		719 539	510 482
MAKSUVÕLAD	Lisa 4	32 927	34 530
MUUD VIITVÕLAD		68 249	86 575
VÕLAD TÖÖVÕTJATELE		13 691	15 260
DIVIDENDIVÕLAD		50 000	75 000
KOKKU		884 406	721 847
OSAKAPITAL			
OSAKAPITAL NIMIVÄÄRTUSES		150 000	150 000
KOHUSTUSLIK RESERVKAPITAL		15 000	15 000
EELMISTE PERIOODIDE JAOTAMATA KASUM		687 767	585 072
ARUANDEAASTA KASUM		95 989	127 695
KOKKU		948 756	877 767
PASSIVA KOKKU		1 833 162	1 599 614

KASUMIARUANNE

2003. AASTA

		ARUANDE AASTAL	EELMISEL AASTAL
ÄRITULUD			
MÜÜGITULU	Lisa 1	3 621 669	3 897 127
MUUD ÄRITULUD		32 843	1 540
ÄRITULUD KOKKU		3 654 512	3 898 667
ÄRIKULUD			
KAUBAD, TOORE JA MATERJAL		2 529 942	2 885 482
MITMESUGUSED TEGEVUSKULUD		685 409	536 241
TÖÖJÕUKULUD		308 615	330 691
PALGAKULU		231 184	247 702
SOTSIAALMAKS		77 431	82 989
KULUM JA ALLAHINDLUS			12 949
PÕHIVARA KULUM		11 583	12 949
MUUD ÄRIKULUD		15 304	1 558
EBATÖENÄOLISELT LAEKUVAD ARVED			0
ÄRIKULUD KOKKU		3 550 853	3 766 921
ÄRIKASUM (-KAHJUM)		103 659	131 746
FINANTSTULUD JA -KULUD			
KASUM VALUUTAKURSI MUUTUSEST		1 158	988
INTRESSITULUD		1 185	4 615
KAHJUM VALUUTAKURSI MUUTUSEST		10 013	9 654
FINANTSTULUD JA -KULUD KOKKU		-7 670	-4 051
KASUM (-KAHJUM) MAJANDUSTEGEVUSEST		95 989	127 695
TULUMAKS			
ARUANDEAASTA PUHASKASUM (-KAHJUM)		95 989	127 695

RAHAVOOGUDE ARUANNE

	2003	2002
<i>Äritegevuse rahavood</i>		
Puhaskasum	95 989	127 695
Põhivara kulum	11 583	12 949
Nõuded ostjate vastu	31 866	-50 178
Muud lühiajalised nõuded	19 743	-21 348
Varud	-295 486	-187 191
Kohustuste jääkide muutus	137 559	81 222
<i>Äritegevuse rahavood kokku</i>	1 254	-36 851
<i>Investeermise rahavood</i>		
Põhivara soetamine	-35 547	-35 315
<i>Investeermise rahavood kokku</i>	-35 547	-35 315
<i>Kokku rahavood</i>	-34 293	-72 166
Raha algjääk	773 583	845 749
Raha lõppjääk	739 290	773 583
<i>Rahajääkide muutus</i>	-34 293	-72 166

OMAKAPITALI MUUTUSE ARUANNE 2003. AASTA

	Aktsiaka- pital	Kohustusl. reservkap.	Eelm.per. jaotamata kasum	Aruande- aasta kasum	Kokku
Seisuga 01.01.02	150 000	15 000	257 939	377 133	800 072
Eelmise perioodi kasum			327 133	-327 133	
Dividendid				-50 000	
2002.a. kasum				127 695	
Selsuga 31.12.02	150 000	15 000	585 072	127 695	877 767
Seisuga 01.01.03	150 000	15 000	585 072	127 695	877 767
Eelmise perioodi kasum			127 695	-127 695	
Dividendid				-25 000	
2003.a. kasum				95 989	
Seisuga 31.12.03	150 000	15 000	712 767	70 989	948 756

Kõik aastaaruande lisad on koostatud Eesti kroonides.

Lisa 1

Realiseerimise netokäive

	2003	2002
Meditsiinitehnika müük	3 621 669 Eesti	3 897 127 Eesti

Lisa 2

Materiaalse põhivara liikumine

Nimetus	Soetus- maksumus	Jääk- väärtus	Soetatud	Kulum	Soetus- maksumus	Jääk- väärtus
Periood	31.12.02	31.12.02	2003	2003	31.12.03	31.12.03
Seadmed	123 739	22 366	35 547	11 583	159 286	46 330
Kokku	123 739	22 366	35 547	11 583	159 286	46 330

Lisa 3

Raha ja pangakontod

	2003	2002
Sularaha kassas	38 478	31 356
Pangakontod EEK	700 812	741 476
Valuutakontod pangas	0	751
KOKKU	739 290	773 583

Lisa 4

Maksuvõlad

Maksuliik	Ettemaks 31.12.03	Maksuvõlg 31.12.03	Maksuvõlg 31.12.02
Käibemaks		10 424	2 863
Kinnipeetud tulumaks		8 017	12 906
Sotsiaalmaks		12 322	17 604
Mitteresidendi tulumaks	2 250	0	0
Töötuskindlustusmakse		479	997
Pensionikindlustusmakse		280	160
Ettevõtte tulumaks		1 405	0
KOKKU	2 250	32 927	34 530

Lisa 5

Kasutusrent

Renditud vara	Vara maksumus	Rendimakse 2003
Masinad ja seadmed	341 157	35 320

TEGEVUSARUANNE

Osaühingu MediTrade põhitegevuseks 2003.a. oli haiglatarvikute ja meditsiinitehnika müük ja hooldus Eesti haiglates ning meditsiinasutustes.

Keskmine töötajate arv 2003.a.	3
Ettevõtte palgafond 2003.a.	308615 krooni
Keskmine palk	6421 krooni
Juhatuse liikmete töötasu fond	136724 krooni

Ettepanek on maksta 2003.a. dividendidena 25000 krooni.

KASUMI JAOTAMISE ARUANNE

Eelmiste perioodide jaotamata kasumi jääk	687767
2003.a. kasum	95989
Dividendid	25000
Jaotamata kasumi jääk pärast 2003.a. majandusaasta kinnitamist	758756

MediTrade OÜ osanike nimekiri

	Aadress	osa nimiväärtus EEK
Jürgen Lamp	Vindi tee 4, Saku vald	30000
Esko Tuominen	Taivutie 16G, Helsingi, Soome	30000
Pentti Parkkinen	Itintie 1, Helsingi, Soome	30000
Martti Toivonen	Viikinnmäen tie 8E 13, Helsingi, Soome	30000
Kirsti Lai	Õismäe tee 90-57, Tallinn	30000

25.juuni 2004.a.

MediTrade OÜ üldkoosoleku protokoll

Toimumisaeg: 25.juuli 2004.a.

Toimumispaik: Tallinn

Osa võtsid: Kirsti Lai
Pentti Parkkinen
Esko Tuominen
Matti Toivonen
Jürgen Lamp

Koosoleku juhataja: Jürgen Lamp

Koosoleku protokollija: Matti Toivonen

Päevakord: 1.Tutvumine 2003.a. aastaaruandega

2.Tutvumine kasumi jaotamise aruandega

Üldkoosolek võttis ühehäälselt vastu otsuse kinnitada 2003.a. aastaaruanne ja kasumi jaotamise aruanne.

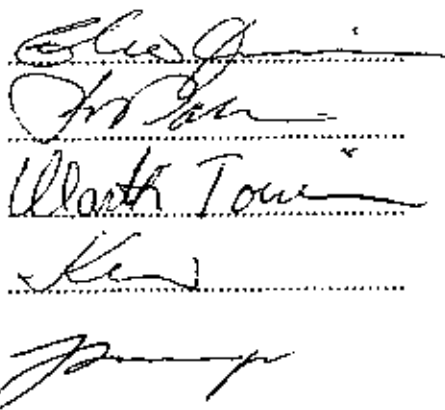
Esko Tuomine

Pentti Parkkinen

Matti Toivonen

Kirsti Lai

Jürgen Lamp



Handwritten signatures of the board members: Esko Tuomine, Pentti Parkkinen, Matti Toivonen, Kirsti Lai, and Jürgen Lamp.